# Bundesgesetzblatt

Teil I G 5702

2010	Ausgegeben zu Bonn am 22. November 2010	Nr. 57
Tag	Inhalt	Seite
8.11.2010	Dritte Verordnung zur Änderung der Arbeitsgenehmigungsverordnung	1536
11.11.2010	Zweite Verordnung zur Änderung von Vorschriften zur Durchführung des gemeinschaftlichen Lebensmittelhygienerechts	1537
15.11.2010	Erste Verordnung zur Änderung der Verordnung über die Berufsausbildung zum Keramiker/zur Keramikerin	1540
15.11.2010	Zweite Verordnung zur Änderung der Signaturverordnung	1542
17.11.2010	Verordnung zur Änderung steuerlicher Verordnungen	1544
11.11.2010	Beschluss des Plenums des Bundesverfassungsgerichts vom 8. November 2010 zur Änderung des Beschlusses vom 15. November 1993 in der Fassung vom 25. November 2008	1549
16.11.2010	Bekanntmachung der Beitragssätze in der allgemeinen Rentenversicherung und der knappschaftlichen Rentenversicherung für das Jahr 2011	1550

# Dritte Verordnung zur Änderung der Arbeitsgenehmigungsverordnung

# Vom 8. November 2010

Auf Grund des § 288 Absatz 1 Nummer 7 des Dritten Buches Sozialgesetzbuch – Arbeitsförderung –, der zuletzt durch Artikel 254 Nummer 1 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBI. I S. 2407) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium für Arbeit und Soziales:

#### Artikel 1

# Änderung der Arbeitsgenehmigungsverordnung

Nach § 12c der Arbeitsgenehmigungsverordnung vom 17. September 1998 (BGBI. I S. 2899), die zuletzt durch Artikel 7 Absatz 3 des Gesetzes vom 21. Dezember 2008 (BGBI. I S. 2917) geändert worden ist, wird folgender § 12d eingefügt:

# "§ 12d

Saisonarbeitskräfte aus den neuen EU-Mitgliedstaaten

Keiner Arbeitsgenehmigung-EU bedürfen Staatsangehörige nach § 284 Absatz 1 Satz 1 des Dritten Buches Sozialgesetzbuch für eine Saisonbeschäftigung nach § 18 der Beschäftigungsverordnung."

#### Artikel 2

#### Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Berlin, den 8. November 2010

Die Bundesministerin für Arbeit und Soziales Ursula von der Leyen



# Zweite Verordnung zur Änderung von Vorschriften zur Durchführung des gemeinschaftlichen Lebensmittelhygienerechts\*)

#### Vom 11. November 2010

Das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz verordnet auf Grund

- des § 34 Satz 1 Nummer 2 des Lebensmittel- und Futtermittelgesetzbuches in der Fassung der Bekanntmachung vom 24. Juli 2009 (BGBI. I S. 2205) im Einvernehmen mit dem Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie und
- des § 13 Absatz 1 Nummer 3, des § 14 Absatz 1
   Nummer 1, 2 und 6 und Absatz 2 Nummer 1 und des § 46 Absatz 1 Satz 1 Nummer 2 des Lebensmittel- und Futtermittelgesetzbuches:

#### Artikel 1

# Änderung der Tierische Lebensmittel-Hygieneverordnung

Die Tierische Lebensmittel-Hygieneverordnung vom 8. August 2007 (BGBl. I S. 1816, 1828), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 929) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- 1. § 2b wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 werden
    - aa) im einleitenden Satzteil nach dem Wort "Wer" und
    - bb) in Nummer 1 nach der Angabe "Anlage 4 Nummer 1.3"

jeweils die Wörter "von ihm" eingefügt.

- b) In Absatz 2 Satz 3 Nummer 2 werden nach den Wörtern "über das Wildbret verfügen darf" die Wörter ", und der Untersucher dem Jäger bis zu diesem Zeitpunkt nicht mitgeteilt hat, dass Trichinen nachgewiesen worden sind" eingefügt.
- 2. Dem § 2c Absatz 1 wird folgender Satz angefügt: "Die zuständige Behörde kann die Zubereitung, Beoder Verarbeitung von in Satz 1 bezeichnetem Fleisch vor Abschluss der Untersuchung nach § 2a Absatz 1 Nummer 3 genehmigen, sofern der zur Anmeldung der Untersuchung Verpflichtete sicherstellt, dass der Verzehr dieses Fleisches bis zur Bestätigung, dass Trichinen nicht nachgewiesen worden sind, ausgeschlossen ist."

- Artikel 10 Absatz 5 der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 29. April 2004 mit spezifischen Hygienevorschriften für Lebensmittel tierischen Ursprungs (ABI. L 139 vom 30.4.2004, S. 55, L 226 vom 25.6.2004, S. 22) und
- Artikel 17 Absatz 5 der Verordnung (EG) Nr. 854/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 29. April 2004 mit besonderen Verfahrensvorschriften für die amtliche Überwachung von zum menschlichen Verzehr bestimmten Erzeugnissen tierischen Ursprungs (ABI. L 139 vom 30.4.2004, S. 206, L 226 vom 25.6.2004, S. 83)

sind beachtet worden.

3. Nach § 4 wird folgender § 4a eingefügt:

"§ 4a

Inverkehrbringen von erlegten Wildschweinen und Dachsen, bei denen die Probenahme zur Untersuchung auf Trichinen durch den Jäger erfolgt ist

Ein Tierkörper eines Wildschweins oder Dachses, bei dem die Entnahme von Proben zur Untersuchung auf Trichinen durch einen Jäger erfolgt ist, auf den diese Aufgabe nach § 6 Absatz 2 Satz 1 der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung übertragen worden ist, darf nur in den Verkehr gebracht werden, wenn

- dem Tierkörper ein Wildursprungsschein nach Form und Inhalt des Musters der Anlage 8a beigefügt und
- der Tierkörper mit einer von der zuständigen Behörde oder einer von ihr benannten Stelle ausgegebenen Wildmarke gekennzeichnet

ist."

4. Nach § 12 wird folgender § 12a eingefügt:

"§ 12a

Ausnahmen für Wildfarmen mit geringem Produktionsvolumen an Schalenwild

- (1) Im Falle der Durchführung der Schlachttieruntersuchung nicht innerhalb von 24 Stunden vor der Schlachtung oder Tötung auf Grund einer behördlichen Genehmigung nach § 7b Absatz 1 der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung ist dem Tierkörper abweichend von Anhang III Abschnitt III Nummer 3 Buchstabe j der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 bei der Beförderung zum Schlachthof beizufügen:
- die schriftliche Erklärung der in § 7b Absatz 1 der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung bezeichneten Person,
  - a) nach der vor der Schlachtung oder Tötung keine Verhaltensstörungen zu beobachten waren und kein Verdacht auf schädliche Einwirkungen durch die Umwelt (Umweltkontamination) besteht und
  - b) in der
    - aa) das Datum und der Zeitpunkt der Schlachtung oder Tötung sowie
    - bb) das vorschriftsgemäße Schlachten und das ordnungsgemäße Entbluten

bescheinigt werden,

und

 die in § 7b Absatz 2 Satz 1 der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung bezeichnete Gesundheitsbescheinigung.



<sup>\*)</sup> Die Verpflichtungen aus

- (2) In den Fällen des Absatzes 1 und des § 7b Absatz 2 Satz 2 der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung darf das von dem jeweiligen Schalenwild gewonnene Fleisch nur
- 1. im Inland und
- direkt an Verbraucher oder an Betriebe des Einzelhandels zur direkten Abgabe an Verbraucher abgegeben werden."
- In § 20a Absatz 1 Satz 1 und Absatz 2 Satz 1 wird jeweils nach den Wörtern "abgegeben werden, wenn" das Wort "die" eingefügt.
- 6. § 23 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 wird nach Nummer 5 folgende Nummer 5a eingefügt:
    - "5a. entgegen § 12a Absatz 2 Fleisch von Schalenwild abgibt,".
  - b) Absatz 2 wird wie folgt geändert:
    - aa) Nummer 1 wird aufgehoben.
    - bb) Die bisherigen Nummern 2 bis 8 werden die Nummern 1 bis 7.
- 7. § 24 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 2 wird nach Nummer 6 folgende Nummer 6a eingefügt:
    - "6a. entgegen § 4a Nummer 1 einen Tierkörper in den Verkehr bringt,".
  - b) Absatz 3 wird wie folgt geändert:
    - aa) Der Nummer 1 wird folgende Nummer 1 vorangestellt:
      - "1. entgegen § 4a Nummer 2 einen Tierkörper in den Verkehr bringt,".
    - bb) Die bisherigen Nummern 1 bis 3 werden die neuen Nummern 2 bis 4.
- 8. Anlage 5 wird wie folgt geändert:
  - a) Kapitel II Nummer 2.1 wird wie folgt gefasst:
    - "2.1 Für die Herstellung von Hackfleisch und Fleischzubereitungen darf nur frisches Fleisch verwendet werden, das
    - 2.1.1 in zugelassenen Schlachthöfen gewonnen oder behandelt worden ist,
    - 2.1.2 in zugelassenen Zerlegungsbetrieben, zugelassenen Wildbearbeitungsbetrieben oder Betrieben des Einzelhandels bearbeitet oder behandelt worden ist,
    - 2.1.3 von einem Jäger im Rahmen der Regelung des Artikels 1 Absatz 2 Buchstabe c der Verordnung (EG) Nr. 852/2004 oder des Artikels 1 Absatz 3 Buchstabe e der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 als Haarwild in der Decke oder Federwild im Federkleid oder im Rahmen der Regelung des Artikels 1 Absatz 3 Buchstabe e der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 zerlegt angenommen worden ist oder
    - 2.1.4 vor dem 31. Dezember 2013 von einem Erzeuger in den in Artikel 2 der Verordnung (EG) Nr. 1162/2009 der Kommission vom 30. November 2009 zur Festlegung von Übergangsregelungen für die Durchführung der Verordnungen (EG)

Nr. 852/2004, (EG) Nr. 853/2004, (EG) Nr. 854/2004 und (EG) Nr. 882/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates (ABI. L 314 vom 1.12.2009, S. 10) in der jeweils geltenden Fassung bestimmten Fällen angenommen worden ist."

- b) Kapitel III Nummer 1 wird wie folgt gefasst:
  - "1. Für die Herstellung von Fleischerzeugnissen darf nur frisches Fleisch verwendet werden, das
  - 1.1 in zugelassenen Schlachthöfen gewonnen oder behandelt worden ist,
  - 1.2 in zugelassenen Zerlegungsbetrieben, zugelassenen Wildbearbeitungsbetrieben oder Betrieben des Einzelhandels bearbeitet oder behandelt worden ist,
  - 1.3 von einem Jäger im Rahmen der Regelung des Artikels 1 Absatz 2 Buchstabe c der Verordnung (EG) Nr. 852/2004 oder des Artikels 1 Absatz 3 Buchstabe e der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 als Haarwild in der Decke oder Federwild im Federkleid oder im Rahmen der Regelung des Artikels 1 Absatz 3 Buchstabe e der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 zerlegt angenommen worden ist oder
  - 1.4 vor dem 31. Dezember 2013 von einem Erzeuger in den in Artikel 2 der Verordnung (EG) Nr. 1162/2009 bestimmten Fällen angenommen worden ist."

# Artikel 2

# Änderung der Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung

Die Tierische Lebensmittel-Überwachungsverordnung vom 8. August 2007 (BGBI. I S. 1816, 1864), die zuletzt durch Artikel 3 der Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBI. I S. 929) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- In § 6 Absatz 1 Satz 1 wird die Angabe "§ 4 Abs. 2 Satz 1 Nr. 1 oder 2" durch die Angabe "§ 4 Absatz 2 Satz 1 Nummer 1 oder 2, auch in Verbindung mit Absatz 3," ersetzt.
- 2. Nach § 7a wird folgender § 7b eingefügt:

"§ 7b

# Amtliche

Untersuchungen in Wildfarmen mit geringem Produktionsvolumen an Schalenwild

(1) Im Rahmen der Genehmigung der Schlachtung oder Tötung von Schalenwild zur Gewinnung von Fleisch für den menschlichen Verzehr am Herkunftsort nach Anhang III Abschnitt III Nummer 3 der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 kann die zuständige Behörde auf Antrag auch genehmigen, dass in Wildfarmen mit geringem Produktionsvolumen die Schlachtung oder Tötung abweichend von Artikel 5 Nummer 1 Buchstabe b in Verbindung mit Anhang I Abschnitt I Kapitel II Teil B Nummer 1 Buchstabe b der Verordnung (EG) Nr. 854/2004 auch dann erfolgen darf, wenn die amtliche Schlachttieruntersuchung abweichend von Artikel 5 Nummer 1 Buchstabe b in Verbindung mit Anhang I Abschnitt I Ka-



pitel II Teil B Nummer 1 Buchstabe b der Verordnung (EG) Nr. 854/2004 nicht innerhalb von 24 Stunden, jedoch innerhalb von 28 Tagen vor der Schlachtung durchgeführt worden ist, sofern eine Person mit den Kenntnissen einer kundigen Person nach Anhang III Abschnitt IV Kapitel I der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 unmittelbar vor der Schlachtung oder Tötung festgestellt hat, dass bei dem zu schlachtenden oder zu tötenden Tier keine Verhaltensstörungen zu beobachten sind und ein Verdacht auf schädliche Einwirkungen durch die Umwelt (Umweltkontamination) nicht besteht.

- (2) Im Falle des Absatzes 1 hat der amtliche oder zugelassene Tierarzt, der die Schlachttieruntersuchung durchgeführt hat, in Nummer 5 der Gesundheitsbescheinigung nach Anhang I Abschnitt IV Kapitel X Teil B der Verordnung (EG) Nr. 854/2004 den zweiten Anstrich der Erklärung zu streichen. Die Genehmigung nach Anhang III Abschnitt III Nummer 3 der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 darf unter den Voraussetzungen des Absatzes 1 auch dann erteilt werden, wenn der Betrieb nicht über Verfahren nach Anhang III Abschnitt III Nummer 3 Buchstabe e der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 verfügt.
- (3) Wildfarmen mit geringem Produktionsvolumen im Sinne dieser Vorschrift sind Wildfarmen, die jährlich nicht mehr als 50 Stück Schalenwild schlachten oder zur Gewinnung von Fleisch für den menschlichen Verzehr töten oder zur Schlachtung abgeben."
- 3. § 8 wird wie folgt geändert:
  - a) Nach Absatz 4 wird folgender Absatz 5 eingefügt:
    - "(5) Fleisch von Schalenwild,
    - bei dem auf Grund einer behördlichen Genehmigung nach § 7b Absatz 1 die Schlachttieruntersuchung nicht innerhalb von 24 Stunden vor der Schlachtung durchgeführt oder die

- Schlachtung am Herkunftsort unter den Voraussetzungen des § 7b Absatz 2 Satz 2 genehmigt worden ist und
- das nicht für genussuntauglich erklärt worden ist,

ist abweichend von Anhang I Abschnitt I Kapitel III Nummer 3 der Verordnung (EG) Nr. 854/2004 mit einem Kennzeichen nach Form und Inhalt des Musters der Anlage 1 Nummer 5 zu kennzeichnen."

- b) Die bisherigen Absätze 5 und 6 werden die neuen Absätze 6 und 7.
- 4. Anlage 1 wird wie folgt geändert:
  - a) Nach Nummer 4 wird folgende Nummer 5 eingefügt:
    - "5. Stempel für genusstaugliches Fleisch von Schalenwild nach § 7b



b) Die bisherige Nummer 5 wird Nummer 6.

# Artikel 3 Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Bonn, den 11. November 2010

Die Bundesministerin für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz Ilse Aigner



# Erste Verordnung zur Änderung der Verordnung über die Berufsausbildung zum Keramiker/zur Keramikerin

#### Vom 15. November 2010

Auf Grund des § 25 Absatz 1 Satz 1 in Verbindung mit § 26 Absatz 1 und Absatz 2 Satz 1 Nummer 2 und 3 der Handwerksordnung, von denen § 25 Absatz 1 zuletzt durch Artikel 146 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBI. I S. 2407) geändert und § 26 zuletzt durch Artikel 2 Nummer 4 des Gesetzes vom 23. März 2005 (BGBI. I S. 931) neu gefasst worden ist, verordnet das Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie im Einvernehmen mit dem Bundesministerium für Bildung und Forschung:

# Artikel 1

- § 7 Absatz 5 der Verordnung über die Berufsausbildung zum Keramiker/zur Keramikerin vom 27. Mai 2009 (BGBI. I S. 1177) wird wie folgt gefasst:
- "(5) Für den Prüfungsbereich "Herstellen von keramischen Roherzeugnissen" bestehen folgende Vorgaben:
- 1. der Prüfling soll nachweisen, dass er
  - a) keramische Formlinge nach Vorgaben herstellen oder dekorieren,
  - b) keramische Formlinge nach eigenen Ideen herstellen oder dekorieren sowie
  - c) keramische Formlinge fertigstellen kann:
- folgende T\u00e4tigkeiten sind dem Pr\u00fcfungsbereich zugrunde zu legen:
  - a) unter Berücksichtigung der gewählten Wahlqualifikationen nach § 4 Absatz 2 Abschnitt B Nummer 1, 2 oder Nummer 3:
    - aa) Freidrehen und Abdrehen von Formen:
      - aaa) Freidrehen einer Serie von Hohlgefäßen von 25 Zentimetern Höhe und einer Schalenserie von 25 Zentimetern Durchmesser nach Vorgabe,
      - bbb) Freidrehen von frei gewählten Gefäßformen nach eigener Skizze und
      - ccc) Freidrehen einer Dose mit Deckel oder einer Serie von kleinen Gefäßen, wobei

- eine Serie jeweils aus mindestens drei Formlingen besteht, oder
- bb) Formen, Aufbauen und Modellieren von Baukeramiken:
  - aaa) Anfertigen einer Kachel einschließlich dem Schneiden auf Gehrung,
  - bbb) Montieren, Modellieren und Garnieren einer Verzierkachel,
  - ccc) Aufbauen oder Überschlagen und Verstegen eines baukeramischen Hohlkörpers von mindestens 40 Zentimetern Höhe und
  - ddd) Freidrehen einer Serie von Schüsselkacheln aus mindestens drei Formlingen oder Formen, auf Gehrung Schneiden und Montieren eines Simses, oder
- cc) Entwerfen und Umsetzen von Dekoren:
  - aaa) Ausführen von Dekoren auf Hohl- und Flachware sowie auf Baukeramik nach Vorgabe und eigenem Entwurf mit verschiedenen Dekorations- und Maltechniken sowie
  - bbb) Ausführen einer plastischen Dekoration an einem keramischen Objekt;
- b) unter Berücksichtigung der gewählten Wahlqualifikationen nach § 4 Absatz 2 Abschnitt B Nummer 4, 5 oder Nummer 6:
  - aa) Ziehen und Angarnieren von Henkeln an einer mindestens dreiteiligen Serie von komplexen Formen von mindestens 25 Zentimetern Höhe oder Angarnieren frei geformter Formteile oder
  - bb) Herstellen von rohen Flach- oder Hohlgeschirrteilen durch halbmaschinelle Formgebung oder
  - cc) Herstellen einer ein- oder zweiteiligen Gipsform oder eines Modells für eine Gefäßform oder für eine Baukeramik;
- der Prüfling soll eine Arbeitsaufgabe, die aus mehreren Teilen bestehen kann, durchführen. Dabei sind



die in den Wahlqualifikationen erworbenen Fertigkeiten, Kenntnisse und Fähigkeiten zu berücksichtigen;
4. die Prüfungszeit beträgt fünf Stunden."

der bisher zurückgelegten Ausbildungszeit nach den Vorschriften dieser Verordnung fortgesetzt werden, wenn die Vertragsparteien dies vereinbaren.

# Artikel 2

Berufsausbildungsverhältnisse, die bei Inkrafttreten dieser Verordnung bestehen, können unter Anrechnung

# Artikel 3

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Berlin, den 15. November 2010

Der Bundesminister für Wirtschaft und Technologie In Vertretung B. Heitzer



# Zweite Verordnung zur Änderung der Signaturverordnung\*)

#### Vom 15. November 2010

Auf Grund des § 24 des Signaturgesetzes vom 16. Mai 2001 (BGBI. I S. 874) verordnet die Bundesregierung:

# Artikel 1 Änderung der Signaturverordnung

Die Signaturverordnung vom 16. November 2001 (BGBI. I S. 3074), die zuletzt durch die Verordnung vom 17. Dezember 2009 (BGBI. I S. 3932) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- In § 1 Absatz 2 Satz 2 wird nach den Wörtern "elektronischen Dokuments" das Wort "unverzüglich" eingefügt.
- 2. § 3 wird wie folgt geändert:
  - a) Absatz 1 Satz 1 wird wie folgt gefasst:
    - "Der Zertifizierungsdiensteanbieter hat die Identifizierung des Antragstellers nach § 5 Absatz 1 des Signaturgesetzes anhand folgender Dokumente oder Verfahren vorzunehmen:
    - 1. Personalausweis.
    - Reisepass, der auf eine Person mit Staatsangehörigkeit eines Mitgliedstaates der Europäischen Union oder eines Staates des Europäischen Wirtschaftsraumes ausgestellt worden ist.
    - 3. elektronischer Dienstausweis oder
    - 4. Dokumente oder geeignete technische Verfahren mit gleichwertiger Sicherheit zu einer Identifizierung anhand der Dokumente nach den Nummern 1 bis 3."
  - b) In Absatz 2 Satz 2 werden die Wörter "mittels eines mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz versehenen elektronischen Dokuments oder schriftlich" durch die Wörter "in Textform" ersetzt.
- 3. § 4 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 wird die Angabe "§ 5 Abs. 1 Satz 2" durch die Angabe "§ 5 Absatz 1 Satz 3" ersetzt.
  - b) In Absatz 2 wird die Angabe "§ 5 Abs. 1 Satz 2" durch die Angabe "§ 5 Absatz 1 Satz 3" ersetzt.
- \*) Die Verpflichtungen aus der Richtlinie 98/34/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 22. Juni 1998 über ein Informationsverfahren auf dem Gebiet der Normen und technischen Vorschriften und der Vorschriften für die Dienste der Informationsgesellschaft (ABI. L 204 vom 21.7.1998, S. 37), die zuletzt durch die Richtlinie 2006/96/EG (ABI. L 363 vom 20.12.2006, S. 81) geändert worden ist, sind beachtet worden.

- 4. § 5 Absatz 2 wird wie folgt gefasst:
  - "(2) Der Zertifizierungsdiensteanbieter hat sich vom Signaturschlüssel-Inhaber den Besitz der sicheren Signaturerstellungseinheit, auf der der Signaturschlüssel erzeugt oder übergeben wurde, sowie im Falle von § 5 Absatz 1 Satz 2 den Besitz der Identifikationsdaten bestätigen zu lassen; die Bestätigung erfolgt schriftlich oder in Form eines mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz versehenen elektronischen Dokuments, es sei denn, eine andere Form der Bestätigung wurde vereinbart. Erst nachdem der Signaturschlüssel-Inhaber den Besitz der sicheren Signaturerstellungseinheit gemäß Satz 1 bestätigt hat, darf das zugehörige qualifizierte Zertifikat nach § 5 Absatz 1 Satz 3 und 4 des Signaturgesetzes nachprüfbar und, soweit vereinbart, abrufbar gehalten werden."
- 5. § 8 Absatz 2 wird wie folgt geändert:
  - a) Nummer 1 wird wie folgt gefasst:
    - "1. eine Aufzeichnung von Name, Geburtsdatum, Geburtsort und Staatsangehörigkeit auf der Grundlage des nach § 3 Absatz 1 Satz 1 oder 2 verwendeten Identitätsnachweises. Soweit zur Identifizierung gemäß § 3 Absatz 1 Satz 1 ein elektronischer Dienstausweis verwendet wird, ist anstelle von Geburtsort und Staatsangehörigkeit die ausstellende Behörde aufzuzeichnen,".
  - b) Nummer 3 wird aufgehoben.
  - c) Die Nummern 4 bis 9 werden die Nummern 3 bis 8.
  - d) Nummer 8 wird wie folgt gefasst:
    - "8. die Bestätigung nach § 5 Absatz 2 Satz 1."
- 6. In § 9 Absatz 2 Nummer 1 werden die Wörter "Behörde nach § 116 des Telekommunikationsgesetzes" durch die Wörter "Bundesnetzagentur für Elektrizität, Gas, Telekommunikation, Post und Eisenbahnen" ersetzt.
- 7. § 10 wird wie folgt geändert:
  - a) Die Absatzbezeichnung "(1)" wird gestrichen.
  - b) Absatz 2 wird aufgehoben.
- 8. § 11 Absatz 2 wird wie folgt geändert:
  - a) In Satz 3 wird nach den Wörtern "erfüllt werden," das Wort "ist" durch das Wort "sind" ersetzt.



- b) Folgender Satz wird angefügt:
  - "Bei sicherheitserheblichen Veränderungen sollen die Prüfungen und Bestätigungen beschränkt werden auf die veränderten Komponenten des Sicherheitskonzepts und deren Schnittstellen zu den beibehaltenen Komponenten."
- 9. In § 14 Absatz 3 Satz 1 wird das Wort "fünf" durch das Wort "zehn" ersetzt.
- 10. § 15 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 2 Nummer 2b wird das Wort "Zertifikats-Verzeichnis" durch das Wort "Zertifikatsverzeichnis" ersetzt.

- b) In Absatz 4 werden die Wörter "technischen Komponenten" durch die Wörter "Produkten für qualifizierte elektronische Signaturen" ersetzt.
- 11. Dem § 17 wird folgender Satz angefügt:

"Anstelle einer neuen qualifizierten elektronischen Signatur nach Satz 2 kann ein qualifizierter Zeitstempel aufgebracht werden, wenn dieser selbst eine qualifizierte elektronische Signatur trägt."

# Artikel 2 Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Berlin, den 15. November 2010

Die Bundeskanzlerin Dr. Angela Merkel

Der Bundesminister für Wirtschaft und Technologie Rainer Brüderle

# Verordnung zur Änderung steuerlicher Verordnungen

#### Vom 17. November 2010

#### Es verordnen

- die Bundesregierung auf Grund des § 33b Absatz 7, des § 34c Absatz 7 Nummer 1, des § 41 Absatz 1 Satz 7 des Einkommensteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Oktober 2009 (BGBI. I S. 3366, 3862), des § 33 Absatz 1 Nummer 1 Buchstabe a und b des Körperschaftsteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Oktober 2002 (BGBI, I S. 4144), des § 35c Absatz 1 Nummer 2 Buchstabe e des Gewerbesteuergesetzes, der zuletzt durch Artikel 3 Nummer 6 des Gesetzes vom 14. August 2007 (BGBI. I S. 1912) geändert worden ist, des § 36 Absatz 1 Nummer 1 Buchstabe e des Erbschaftsteuer- und Schenkungsteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 27. Februar 1997 (BGBI. I S. 378) sowie des § 158 Nummer 1 des Steuerberatungsgesetzes, der durch Artikel 1 Nummer 56 des Gesetzes vom 8. April 2008 (BGBI. I S. 666) neu gefasst worden ist,
- das Bundesministerium der Finanzen auf Grund des § 18 Absatz 9 Satz 1 und 2 Nummer 1 bis 6 des Umsatzsteuergesetzes, der durch Artikel 7 Nummer 13 Buchstabe c des Gesetzes vom 19. Dezember 2008 (BGBI. I S. 2794) neu gefasst worden ist, des § 87a Absatz 6 Satz 1 sowie des § 150 Absatz 6 Satz 1 und 3 Nummer 1 bis 3, 5 und 6 der Abgabenordnung, von denen § 87a Absatz 6 durch Artikel 10 Nummer 8 des Gesetzes vom 13. Dezember 2006 (BGBI. I S. 2878) neu gefasst worden ist, des § 45d Absatz 1 Satz 3 des Einkommensteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Oktober 2009 (BGBl. I S. 3366, 3862) in Verbindung mit § 150 Absatz 6 Satz 3 Nummer 2 der Abgabenordnung und des § 31 Absatz 1 Nummer 5 des Steuerberatungsgesetzes, der durch Artikel 9 Absatz 8 Nummer 2 des Gesetzes vom 30. Juli 2009 (BGBl. I S. 2449) angefügt worden ist,
- das Bundesministerium der Finanzen auf Grund des § 5b Absatz 1 Satz 4 des Einkommensteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Oktober 2009 (BGBI. I S. 3366, 3862), in Verbindung mit § 150 Absatz 7 Satz 2 der Abgabenordnung, der durch Artikel 10 Nummer 4 des Gesetzes vom 20. Dezember 2008 (BGBI. I S. 2850) angefügt worden ist, sowie im Benehmen mit dem Bundesministerium des Innern auf Grund des § 150 Absatz 7 Satz 2 Nummer 1 bis 7 der Abgabenordnung, der durch Artikel 10 Nummer 4 des Gesetzes vom 20. Dezember 2008 (BGBI. I S. 2850) angefügt worden ist:

#### Inhaltsübersicht

- Artikel 1 Änderung der Einkommensteuer-Durchführungsverordnung
- Artikel 2 Änderung der Lohnsteuer-Durchführungsverordnung
- Artikel 3 Änderung der Körperschaftsteuer-Durchführungsverordnung
- Artikel 4 Änderung der Gewerbesteuer-Durchführungsverordnung

- Artikel 5 Änderung der Erbschaftsteuer-Durchführungsverordnung
- Artikel 6 Änderung der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über Steuerberater, Steuerbevollmächtigte und Steuerberatungsgesellschaften
- Artikel 7 Änderung der Umsatzsteuer-Durchführungsverordnung
- Artikel 8 Änderung der Steuerdaten-Übermittlungsverordnung
- Artikel 9 Änderung der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über die Lohnsteuerhilfevereine

Artikel 10 Inkrafttreten

#### Artikel 1

# Änderung der Einkommensteuer-Durchführungsverordnung

Die Einkommensteuer-Durchführungsverordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. Mai 2000 (BGBI. I S. 717), die zuletzt durch Artikel 9 des Gesetzes vom 10. August 2009 (BGBI. I S. 2702) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- In § 8c Absatz 3 wird die Angabe "§ 4a Abs. 1 Nr. 3 Satz 2" durch die Wörter "§ 4a Absatz 1 Satz 2 Nummer 3 Satz 2" ersetzt.
- 2. In § 11d Absatz 1 Satz 1 wird das Wort "Hundertsatz" durch das Wort "Prozentsatz" ersetzt.
- 3. In § 50 Absatz 2 Satz 3 werden die Wörter "der Nummer 2 Buchstabe b" durch die Wörter "des Satzes 1 Nummer 2 Buchstabe b" ersetzt.
- 4. In der Tabelle zu § 55 Absatz 2 Satz 2 wird in dem Text über der Spalte 2 die Angabe "v. H." durch die Angabe "Prozent" ersetzt.
- 5. § 56 Satz 1 wird wie folgt geändert:
  - a) Das Nummer 1 Buchstabe b abschließende Komma wird durch ein Semikolon ersetzt und wird Buchstabe c aufgehoben.
  - b) Das Nummer 2 Buchstabe b abschließende Komma wird durch einen Punkt ersetzt und wird Buchstabe c aufgehoben.
- 6. § 65 wird wie folgt geändert:
  - a) Absatz 1 wird wie folgt geändert:
    - aa) Nummer 1 wird wie folgt gefasst:
      - "1. bei einer Behinderung, deren Grad auf mindestens 50 festgestellt ist, durch Vorlage eines Ausweises nach dem Neunten Buch Sozialgesetzbuch oder eines Bescheides der nach § 69 Absatz 1 des Neunten Buches Sozialgesetzbuch zuständigen Behörde,".
    - bb) Nummer 2 Buchstabe a wird wie folgt gefasst:
      - "a) durch eine Bescheinigung der nach § 69 Absatz 1 des Neunten Buches Sozialgesetzbuch zuständigen Behörde auf Grund eines Feststellungsbescheids nach § 69 Absatz 1 des Neunten Buches Sozialgesetzbuch, die eine Äußerung darüber ent-



hält, ob die Behinderung zu einer dauernden Einbuße der körperlichen Beweglichkeit geführt hat oder auf einer typischen Berufskrankheit beruht, oder,".

b) Absatz 2 Satz 1 wird wie folgt gefasst:

"Die gesundheitlichen Merkmale "blind" und "hilflos" hat der Steuerpflichtige durch einen Ausweis nach dem Neunten Buch Sozialgesetzbuch, der mit den Merkzeichen "Bl" oder "H" gekennzeichnet ist, oder durch einen Bescheid der nach § 69 Absatz 1 des Neunten Buches Sozialgesetzbuch zuständigen Behörde, der die entsprechenden Feststellungen enthält, nachzuweisen."

c) Absatz 4 Satz 1 wird wie folgt gefasst:

"Ist der behinderte Mensch verstorben und kann sein Rechtsnachfolger die Unterlagen nach den Absätzen 1 und 2 nicht vorlegen, so genügt zum Nachweis eine gutachtliche Stellungnahme der nach § 69 Absatz 1 des Neunten Buches Sozialgesetzbuch zuständigen Behörde."

7. § 68a Satz 1 wird wie folgt gefasst:

"Die für die Einkünfte aus einem ausländischen Staat festgesetzte und gezahlte und um einen entstandenen Ermäßigungsanspruch gekürzte ausländische Steuer ist nur bis zur Höhe der deutschen Steuer anzurechnen, die auf die Einkünfte aus diesem ausländischen Staat entfällt."

- In § 82f Absatz 5 Satz 2 wird die Angabe "§ 15 Abs. 1 Nr. 2 und Abs. 3" durch die Wörter "§ 15 Absatz 1 Satz 1 Nummer 2 und Absatz 3" ersetzt.
- 9. In § 8c Absatz 1 Satz 1 Nummer 1, § 51 Absatz 1 und 2, § 81 Absatz 1 Satz 1 Nummer 1 und 2 sowie Absatz 5, § 82a Absatz 1 Satz 1, § 82f Absatz 1 Satz 1 und Absatz 6 Satz 2, § 82g Satz 1 und § 82i Absatz 1 Satz 1 werden jeweils die Wörter "vom Hundert" durch das Wort "Prozent" ersetzt.

# Artikel 2

# Änderung der Lohnsteuer-Durchführungsverordnung

§ 4 der Lohnsteuer-Durchführungsverordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. Oktober 1989 (BGBI. I S. 1848), die zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 13. Dezember 2006 (BGBI. I S. 2878) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- 1. Absatz 1 wird wie folgt geändert:
  - a) In dem Einleitungssatz vor Nummer 1 wird das Wort "folgendes" durch das Wort "Folgendes" ersetzt.
  - b) In Nummer 1 Satz 1 werden die Wörter "und in den Fällen des § 41 Abs. 1 Satz 4 des Einkommensteuergesetzes den Großbuchstaben B" gestrichen.
- 2. Absatz 2 wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 2 werden die Wörter "§ 41 Abs. 1 Satz 6 des Einkommensteuergesetzes" durch die Wörter "§ 41 Absatz 1 Satz 5 des Einkommensteuergesetzes" ersetzt.
  - b) In Nummer 8 Satz 2 werden die Wörter "§ 40 Abs. 1 Nr. 2 und Abs. 2 des Einkommensteuergesetzes" durch die Wörter "§ 40 Absatz 1 Satz 1

Nummer 2 und Absatz 2 des Einkommensteuergesetzes" ersetzt.

 In Absatz 3 Satz 1 werden die Wörter "Die Oberfinanzdirektion" durch die Wörter "Das Betriebsstättenfinanzamt" ersetzt.

#### Artikel 3

# Änderung der Körperschaftsteuer-Durchführungsverordnung

§ 5 sowie die Anlage zu § 5 der Körperschaftsteuer-Durchführungsverordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Februar 1996 (BGBI. I S. 365), die durch Artikel 5 des Gesetzes vom 19. Dezember 2000 (BGBI. I S. 1790) geändert worden ist, werden aufgehoben.

#### Artikel 4

# Änderung der Gewerbesteuer-Durchführungsverordnung

Die Gewerbesteuer-Durchführungsverordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Oktober 2002 (BGBI. I S. 4180), die zuletzt durch Artikel 4 des Gesetzes vom 8. April 2010 (BGBI. I S. 386) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- 1. § 19 wird wie folgt geändert:
  - a) Absatz 1 wird wie folgt geändert
    - aa) In Satz 1 werden die Wörter "§ 1 Abs. 1 des Gesetzes über das Kreditwesen" durch die Wörter "§ 1 Absatz 1 des Kreditwesengesetzes" ersetzt.
    - bb) In Satz 2 werden die Wörter "Absätze 2 und 3" durch die Wörter "Absätze 2 bis 4" ersetzt.
  - b) In Absatz 2 Satz 1 werden die Wörter "§ 25 des Gesetzes über das Kreditwesen" durch die Wörter "§ 25 des Kreditwesengesetzes" ersetzt.
  - c) In Absatz 4 Satz 1 werden die Wörter "§ 2 Absatz 6 Nummer 17" durch die Wörter "§ 2 Absatz 6 Satz 1 Nummer 17" und die Wörter "§ 1 Absatz 1a Satz 2 des Gesetzes über das Kreditwesen" durch die Wörter "§ 1 Absatz 1a Satz 2 des Kreditwesengesetzes" ersetzt.
- 2. § 36 Absatz 3 Satz 2 wird wie folgt gefasst:
  - "§ 19 Absatz 3 in der Fassung des Artikels 4 des Gesetzes vom 8. April 2010 (BGBI. I S. 386) ist erstmals für den Erhebungszeitraum 2008 anzuwenden; § 19 Absatz 1 und 4 Satz 1 in der Fassung des Artikels 4 der Verordnung vom 17. November 2010 (BGBI. I S. 1544) ist erstmals für den Erhebungszeitraum 2008 anzuwenden; § 19 Absatz 4 Satz 2 in der Fassung des Artikels 4 des Gesetzes vom 8. April 2010 (BGBI. I S. 386) ist erstmals für den Erhebungszeitraum 2011 anzuwenden."

# Artikel 5

# Änderung der Erbschaftsteuer-Durchführungsverordnung

Die Erbschaftsteuer-Durchführungsverordnung vom 8. September 1998 (BGBI. I S. 2658), die zuletzt durch Artikel 3 Absatz 2 des Gesetzes vom 19. Februar 2007



(BGBI. I S. 122) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- In § 1 Absatz 4 Nummer 2 wird die Angabe "2 500 Euro" durch die Angabe "5 000 Euro" ersetzt
- 2. § 2 wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 4 wird der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
  - b) Folgender Satz wird angefügt:
     "Die Anzeige darf nur unterbleiben, wenn der Wert der anzuzeigenden Wertpapiere 5 000 Euro nicht übersteigt."
- 3. § 3 wird wie folgt geändert:
  - a) Absatz 2 wird wie folgt geändert:
    - aa) In Satz 1 wird der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
    - bb) Satz 3 wird wie folgt gefasst:
      - "Bei einem Wechsel des Versicherungsnehmers vor Eintritt des Versicherungsfalls sind der Rückkaufswert der Versicherung sowie der Name, die Anschrift und das Geburtsdatum des neuen Versicherungsnehmers anzuzeigen."
  - b) In Absatz 3 Satz 2 wird die Angabe "1 200 Euro" durch die Angabe "5 000 Euro" ersetzt.
- 4. § 7 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 3 Nummer 3 wird der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
  - b) Absatz 4 Nummer 1 wird wie folgt gefasst:
    - "1. wenn die Annahme berechtigt ist, dass außer Hausrat (einschließlich Wäsche und Kleidungsstücke) im Wert von höchstens 12 000 Euro nur noch anderes Vermögen im reinen Wert von höchstens 20 000 Euro vorhanden ist,".
- 5. § 8 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 Satz 3 Nummer 1 wird der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
  - b) Absatz 3 wird wie folgt gefasst:
    - "(3) Die Übersendung einer beglaubigten Abschrift von Schenkungs- und Übergabeverträgen und die Mitteilung der in Absatz 1 vorgesehenen Angaben darf unterbleiben, wenn Gegenstand der Schenkung nur Hausrat (einschließlich Wäsche und Kleidungsstücke) im Wert von höchstens 12 000 Euro und anderes Vermögen im reinen Wert von höchstens 20 000 Euro ist."
- In § 10 Satz 4 Nummer 6 wird der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
- 7. § 12 wird wie folgt gefasst:

"§ 12

# Anwendung der Verordnung

Diese Verordnung in der Fassung des Artikels 5 der Verordnung vom 17. November 2010 (BGBI. I S. 1544) ist auf Erwerbe anzuwenden, für die die Steuer nach dem 31. Dezember 2010 entsteht."

- 8. Das Muster 1 (§ 1 ErbStDV) wird wie folgt geändert:
  - a) Nach der Tabelle zu Nummer 2 und vor Nummer 3 werden folgende Wörter eingefügt:
    - "Von den Angaben in Spalte 1 entfallen auf unselbständige Zweigniederlassungen im Ausland: Konto-Nr.:".
  - b) Nach der Tabelle zu Nummer 3 und vor Nummer 4 werden folgende Wörter eingefügt:
    - "Von den Angaben in Spalte 1 entfallen auf unselbständige Zweigniederlassungen im Ausland: Bezeichnung der Wertpapiere usw., Wertpapierkenn-Nr.:".
- 9. Das Muster 2 (§ 3 ErbStDV) wird wie folgt geändert:
  - a) Nach der Übersicht zu Nummer 1 und vor Nummer 2 werden folgende Wörter eingefügt:
    - "Zeitpunkt der Auszahlung beziehungsweise Zurverfügungstellung in Fällen, in denen der Versicherungsnehmer nicht verstorben ist:".
  - b) In Nummer 6 wird die Angabe "eingezahlte Prämien/Kapitalbeiträge ... EUR" gestrichen.
  - c) In dem Klammerzusatz zu Nummer 7 wird das Wort "Verwandtschaftsverhältnis" durch die Wörter "Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner" ersetzt.
- In dem Muster 5 (§ 7 ErbStDV) wird bei den Gründen der Übersendung der Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis)" durch den Klammerzusatz "(Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner)" ersetzt.
- 11. In dem Muster 6 (§ 8 ErbStDV) Nummer 4 wird der Klammerzusatz "Verwandtschaftsverhältnis" durch den Klammerzusatz "Verwandtschaftsverhältnis, Ehegatte oder Lebenspartner" ersetzt sowie in dem Klammerzusatz "(z. B. Ehegatte, Kind, Geschwisterkind, Bruder der Mutter, nicht verwandt)" das Wort "Ehegatte," gestrichen.

# Artikel 6

# Änderung der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über Steuerberater, Steuerbevollmächtigte und Steuerberatungsgesellschaften

§ 32 der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über Steuerberater, Steuerbevollmächtigte und Steuerberatungsgesellschaften vom 12. November 1979 (BGBI. I S. 1922), die zuletzt durch Artikel 34 des Gesetzes vom 19. Dezember 2008 (BGBI. I S. 2794) geändert worden ist, wird wie folgt gefasst:



# "§ 32

# Aufbewahrungsfristen

- (1) Die Aufsichtsarbeiten sind bei der zuständigen Steuerberaterkammer für die Dauer von mindestens zwei Jahren nach Eintritt der Bestandskraft der Prüfungsentscheidung aufzubewahren. In den Fällen des § 21 Absatz 1 besteht keine Aufbewahrungspflicht.
- (2) Die Anträge auf Zulassung, auf Befreiung, auf verbindliche Auskunft, die Prüfungsunterlagen der einzelnen Bewerber und die Unterlagen zu den Entscheidungen über die Anträge und Prüfungen sind bei der zuständigen Steuerberaterkammer für die Dauer von mindestens zehn Jahren nach Eintritt der Bestandskraft der Verwaltungsentscheidung aufzubewahren.
- (3) Ein Nachweis über das Bestehen oder über die Befreiung von der Prüfung ist bei der zuständigen Steuerberaterkammer für die Dauer von mindestens 50 Jahren nach Eintritt der Bestandskraft der Verwaltungsentscheidung aufzubewahren.
- (4) Unterlagen können auch in elektronischer Form aufbewahrt werden."

#### Artikel 7

# Änderung der Umsatzsteuer-Durchführungsverordnung

§ 59 Satz 2 der Umsatzsteuer-Durchführungsverordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 21. Februar 2005 (BGBI. I S. 434), die zuletzt durch Artikel 7 des Gesetzes vom 8. April 2010 (BGBI. I S. 386) geändert worden ist, wird wie folgt gefasst:

"Ein im Ausland ansässiger Unternehmer im Sinne des Satzes 1 ist ein Unternehmer, der weder im Inland noch auf der Insel Helgoland oder in einem der in § 1 Absatz 3 des Gesetzes bezeichneten Gebiete einen Wohnsitz, seinen Sitz, seine Geschäftsleitung oder eine Betriebsstätte hat; maßgebend hierfür ist der jeweilige Vergütungszeitraum im Sinne des § 60, für den der Unternehmer eine Vergütung beantragt."

# Artikel 8

# Änderung der Steuerdaten-Übermittlungsverordnung

Die Steuerdaten-Übermittlungsverordnung vom 28. Januar 2003 (BGBI. I S. 139), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 8. Januar 2009 (BGBI. I S. 31) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. § 1 Absatz 1 Satz 1 wird wie folgt gefasst:

"Diese Verordnung gilt für die Übermittlung von für das Besteuerungsverfahren erforderlichen Daten mit Ausnahme solcher Daten, die für die Festsetzung von Verbrauchsteuern bestimmt sind, durch Datenfernübertragung (elektronische Übermittlung) an die Finanzverwaltung."

- 2. § 6 Absatz 1 wird wie folgt gefasst:
  - "(1) Bei der elektronischen Übermittlung kann auf die qualifizierte elektronische Signatur nach dem Signaturgesetz verzichtet werden, wenn andere Verfahren eingesetzt werden, welche den Datenübermittler authentifizieren und die in § 1 Absatz 3 Satz 1 bestimmten Anforderungen an die Gewährleistung der Authentizität und Integrität der Daten erfüllen. Zur weiteren Erleichterung der elektronischen Über-

mittlung kann zusätzlich auf die Authentifizierung des Datenübermittlers verzichtet werden bei

- 1. Lohnsteuer-Anmeldungen nach § 41a des Einkommensteuergesetzes,
- Steueranmeldungen nach § 18 Absatz 1 bis 2a und 4a des Umsatzsteuergesetzes,
- 3. Anträgen auf Dauerfristverlängerung,
- Anmeldungen nach § 18 Absatz 6 des Umsatzsteuergesetzes in Verbindung mit den §§ 46 bis 48 der Umsatzsteuer-Durchführungsverordnung sowie
- Zusammenfassenden Meldungen nach § 18a des Umsatzsteuergesetzes."

#### Artikel 9

# Änderung der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über die Lohnsteuerhilfevereine

Der Vierte Teil der Verordnung zur Durchführung der Vorschriften über die Lohnsteuerhilfevereine vom 15. Juli 1975 (BGBI. I S. 1906), die zuletzt durch Artikel 3 des Gesetzes vom 8. April 2008 (BGBI. I S. 666) geändert worden ist, wird wie folgt gefasst:

# "Vierter Teil Haftpflichtversicherung

#### § 9

# Versicherungspflicht

- (1) Lohnsteuerhilfevereine sind verpflichtet, sich gegen die aus ihrer Tätigkeit (§ 4 Nummer 11 des Gesetzes) ergebenden Haftpflichtgefahren für Vermögensschäden zu versichern und die Versicherung während der Dauer ihrer Anerkennung aufrechtzuerhalten. Der Versicherungsschutz muss sich auch auf solche Vermögensschäden erstrecken, für die der Versicherungsnehmer nach § 278 oder § 831 des Bürgerlichen Gesetzbuchs einzustehen hat.
- (2) Die Versicherung muss bei einem im Inland zum Geschäftsbetrieb befugten Versicherungsunternehmen zu den nach Maßgabe des Versicherungsaufsichtsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 17. Dezember 1992 (BGBI. 1993 I S. 2), das zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 21. Juli 2010 (BGBI. I S. 950) geändert worden ist, in der jeweils gültigen Fassung eingereichten allgemeinen Versicherungsbedingungen genommen werden.

# § 10

#### Mindestversicherungssumme

- (1) Die Mindestversicherungssumme muss für den einzelnen Versicherungsfall 50 000 Euro betragen.
- (2) Eine Selbstbeteiligung von bis zu 300 Euro ist zulässig. Die Selbstbeteiligung ist auszuschließen für den Fall, dass bei Geltendmachung des Schadens durch einen Dritten die Anerkennung als Lohnsteuerhilfeverein erloschen ist.
- (3) Wird eine Jahreshöchstleistung für alle im Versicherungsjahr verursachten Schäden vereinbart, muss sie mindestens 200 000 Euro betragen.



#### § 11

# Sonstige Inhalte des Versicherungsvertrags

- (1) Der Versicherungsvertrag muss vorsehen, dass Versicherungsschutz für jede einzelne, während der Geltung des Versicherungsvertrags begangene Pflichtverletzung besteht, die gesetzliche Haftpflichtansprüche privatrechtlichen Inhalts zur Folge haben könnte.
- (2) Im Versicherungsvertrag ist der Versicherer zu verpflichten, der zuständigen Aufsichtsbehörde den Beginn und die Beendigung oder Kündigung des Versicherungsvertrags sowie jede Änderung des Versicherungsvertrags, die den vorgeschriebenen Versicherungsschutz beeinträchtigt, unverzüglich mitzuteilen. Die Aufsichtsbehörde (§ 27 des Gesetzes) erteilt Dritten zur Geltendmachung von Schadensersatzansprüchen auf Antrag Auskunft über den Namen und die Adresse der Berufshaftpflichtversicherung des Lohnsteuerhilfevereins sowie die Versicherungsnummer, soweit der Lohnsteuerhilfeverein kein überwiegendes schutzwürdiges Interesse an der Nichterteilung der Auskunft hat.
- (3) Der Versicherungsvertrag kann vorsehen, dass die Versicherungssumme den Höchstbetrag der dem Versicherer in jedem einzelnen Schadensfall obliegenden Leistung darstellt, und zwar mit der Maßgabe, dass nur eine einmalige Leistung der Versicherungssumme in Frage kommt
- gegenüber mehreren entschädigungspflichtigen Personen, auf welche sich der Versicherungsschutz erstreckt.
- bezüglich eines aus mehreren Verstößen stammenden einheitlichen Schadens,
- 3. bezüglich sämtlicher Folgen eines Verstoßes. Dabei gilt mehrfaches, auf gleicher oder gleichartiger Fehlerquelle beruhendes Tun oder Unterlassen als einheitlicher Verstoß, wenn die betreffenden Angelegenheiten miteinander in rechtlichem oder wirtschaftlichem Zusammenhang stehen. In diesem Fall kann die Leistung des Versicherers auf das Fünffache der Mindestversicherungssumme begrenzt werden.

#### § 12

#### Ausschlüsse

Von der Versicherung kann die Haftung ausgeschlossen werden für

- Ersatzansprüche wegen wissentlicher Pflichtverletzung und
- Ersatzansprüche wegen Schäden, die durch fehlerhafte Kassenführung, durch Verstöße beim Zahlungsakt oder durch Veruntreuung durch das Personal des Versicherungsnehmers entstehen.

# § 13

# Nachweis des Versicherungsabschlusses vor der Anerkennung

Der Lohnsteuerhilfeverein, der die Anerkennung beantragt, muss der anerkennenden Aufsichtsbehörde (§ 27 des Gesetzes) den Abschluss einer dieser Verordnung entsprechenden Berufshaftpflichtversicherung durch eine Bestätigung des Versicherers nachweisen oder eine entsprechende vorläufige Deckungszusage vorlegen, in der sich der Versicherer verpflichtet, den Widerruf der Deckungszusage unverzüglich der zuständigen Aufsichtsbehörde mitzuteilen. Bei Vorlage einer vorläufigen Deckungszusage ist nach der Anerkennung der zuständigen Aufsichtsbehörde unverzüglich der Abschluss der Berufshaftpflichtversicherung durch eine Bestätigung des Versicherers oder eine beglaubigte Abschrift des Versicherungsscheins nachzuweisen.

# § 14

#### Anzeige von Veränderungen

- (1) Die Beendigung oder Kündigung des Versicherungsvertrags, jede Änderung des Versicherungsvertrags, die den nach dieser Verordnung vorgeschriebenen Versicherungsschutz beeinträchtigt, der Wechsel des Versicherers und der Widerruf einer vorläufigen Deckungszusage sind der gemäß § 25 Absatz 2 des Gesetzes zuständigen Aufsichtsbehörde von dem Versicherungspflichtigen unverzüglich anzuzeigen.
- (2) Die zuständige Aufsichtsbehörde ist berechtigt, Auskünfte über den Beginn und über die in Absatz 1 aufgeführten Veränderungen des Versicherungsvertrags beim Versicherer einzuholen."

# Artikel 10 Inkrafttreten

- (1) Diese Verordnung tritt vorbehaltlich des Absatzes 2 am Tag nach der Verkündung in Kraft.
  - (2) Artikel 8 tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 17. November 2010

Die Bundeskanzlerin Dr. Angela Merkel

Der Bundesminister der Finanzen Schäuble



# **Beschluss**

des Plenums des Bundesverfassungsgerichts vom 8. November 2010 zur Änderung des Beschlusses vom 15. November 1993 in der Fassung vom 25. November 2008

Das Plenum des Bundesverfassungsgerichts hat am 8. November 2010 gemäß § 14 Absatz 4 des Bundesverfassungsgerichtsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 11. August 1993 (BGBI. I S. 1473), das zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes zur Umsetzung der Grundgesetzänderungen für die Ratifizierung des Vertrags von Lissabon vom 1. Dezember 2009 (BGBI. I S. 3822) geändert worden ist, den nachstehenden Beschluss gefasst:

l.

Der Beschluss des Plenums des Bundesverfassungsgerichts vom 15. November 1993 (BGBl. I S. 2492), zuletzt geändert durch Beschluss des Plenums vom 25. November 2008 (BGBl. I S. 2391) wird wie folgt geändert:

Der Abschnitt A. II. erhält folgende Fassung:

- "II. für Normenkontrollverfahren und Verfassungsbeschwerden, die in den Geschäftsjahren 2009, 2010 und 2011 eingehen, aus den Rechtsbereichen
  - 1. des Vertriebenenrechts;
  - 2. des Waffenrechts;
  - 3. des Petitionsrechts;
  - 4. des Rechts der Zwangsversteigerung und Zwangsvollstreckung (soweit es sich nicht um Erkenntnisverfahren handelt);
  - 5. des Körperschaftsteuerrechts und des Umwandlungssteuerrechts;
  - 6. des Insolvenzrechts (ausgenommen Verfahren, in denen eine Verletzung von Artikel 12 GG gerügt wird);
  - 7. des Wohnungseigentumsrechts;
  - 8. des Mietrechts;".

II.

Dieser Beschluss tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Karlsruhe, den 11. November 2010

Der Präsident des Bundesverfassungsgerichts Prof. Dr. Andreas Voßkuhle



Herausgeber: Bundesministerium der Justiz Postanschrift: 11015 Berlin Hausanschrift: Mohrenstraße 37, 10117 Berlin Telefon: (0 30) 18 580-0

Redaktion: Bundesamt für Justiz

Schriftleitungen des Bundesgesetzblatts Teil I und Teil II Postanschrift: 53094 Bonn Hausanschrift: Adenauerallee 99 - 103, 53113 Bonn Telefon: (02 28) 99 410-40

Verlag: Bundesanzeiger Verlagsges.mbH. Postanschrift: Postfach 10 05 34, 50445 Köln Hausanschrift: Amsterdamer Str. 192, 50735 Köln

Telefon: (02 21) 9 76 68-0 Satz, Druck und buchbinderische Verarbeitung: M. DuMont Schauberg, Köln Bundesgesetzblatt Teil I enthält Gesetze sowie Verordnungen und sonstige

Bekanntmachungen von wesentlicher Bedeutung, soweit sie nicht im Bundes gesetzblatt Teil II zu veröffentlichen sind.

Bundesgesetzblatt Teil II enthält

a) völkerrechtliche Übereinkünfte und die zu ihrer Inkraftsetzung oder Durchsetzung erlassenen Rechtsvorschriften sowie damit zusammenhängende Bekanntmachungen,

b) Zolltarifvorschriften.

Laufender Bezug nur im Verlagsabonnement. Postanschrift für Abonnementsbestellungen sowie Bestellungen bereits erschienener Ausgaben Bundesanzeiger Verlagsges.mbH., Postfach 10 05 34, 50445 Köln Telefon: (02 21) 9 76 68-2 82, Telefax: (02 21) 9 76 68-2 78 E-Mail: bgbl@bundesanzeiger.de

Internet: www.bundesgesetzblatt.de bzw. www.bgbl.de

Bezugspreis für Teil I und Teil II halbjährlich im Abonnement je 45,00 €.

Bezugspreis dieser Ausgabe: 2,30 € (1,40 € zuzüglich 0,90 € Versandkosten). Im Bezugspreis ist die Mehrwertsteuer enthalten; der angewandte Steuersatz beträgt 7 %.

ISSN 0341-1095

Bundesanzeiger Verlagsges.mbH. · Postfach 10 05 34 · 50445 Köln

Postvertriebsstück · Deutsche Post AG · G 5702 · Entgelt bezahlt

# Bekanntmachung der Beitragssätze in der allgemeinen Rentenversicherung und der knappschaftlichen Rentenversicherung für das Jahr 2011

Vom 16. November 2010

Auf Grund des § 158 Absatz 4 des Sechsten Buches Sozialgesetzbuch - Gesetzliche Rentenversicherung -, der zuletzt durch Artikel 259 Nummer 1 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBI. I S. 2407) geändert worden ist, wird bekannt gemacht:

Der Beitragssatz für das Jahr 2011 beträgt in der allgemeinen Rentenversicherung 19,9 Prozent und in der knappschaftlichen Rentenversicherung 26,4 Prozent.

Berlin, den 16. November 2010

Bundesministerium für Arbeit und Soziales Im Auftrag Recht

